



**Informationen und Hinweise
zu den Themen Migration und Ehrenamt
aus dem Landratsamt Heidenheim**

Newsletter Nr. 2 / 2021



Bildquelle: <https://pixabay.com/de/illustrations/integration-immigration-passen-1364673/>

Liebe Engagierte und Hauptberufliche in der Geflüchtetenhilfe,
sehr geehrte Damen und Herren,

auch wenn es in den letzten Wochen zu Lockerungen der pandemiebedingten Einschränkungen gekommen ist, ist das Thema weiterhin präsent und beeinflusst unseren Alltag. Allerdings lassen die momentanen Entwicklungen uns auf weitere Entspannung in den kommenden Wochen hoffen. Wir freuen uns, Ihnen im Juli vor der Sommerpause noch zwei interessante digitale Veranstaltungen anbieten zu können.

Maria Pelger und das Team Migration

Aktuelle Termine

Eine Übersicht aller Bildungsveranstaltungen, die seitens des Landratsamts Heidenheim, Soziale Sicherung und Integration, für Engagierte in der Flüchtlingshilfe angeboten werden, finden Sie auf der Bildungsplattform <https://qualifiziert-engagiert-bw.de/lkhdh/>

Digitaler Vortrag Mehrsprachigkeit am 21. Juli 2021

Unsere Sprachfähigkeit gehört zu den komplexesten Fähigkeiten, über die wir Menschen verfügen, und die Verwendung von Sprache verlangt uns soziale, kognitive und motorische Höchstleistungen ab. Dabei beschränkt sich diese Befähigung nicht nur auf *eine* einzige Sprache, und in unserer eng vernetzten Welt ist Mehrsprachigkeit ohnehin die Regel, nicht die Ausnahme.

Trotz unserer mehrsprachigen Begabung und der Tatsache, dass Mehrsprachigkeit Normalfall ist, tun wir uns schwer im praktischen Umgang mit sprachlicher Koexistenz von Sprachen im Kopf und in der Gesellschaft, und wir zeigen uns eher hilflos, wenn es darum geht, vorhandene sprachliche Ressourcen zu fördern. Dabei sehen wir interessante Widersprüche zwischen europäischem Wunsdenken einerseits und der multilingualen Realität in unseren Schulhöfen und in den Köpfen vieler Kleinkinder, Schüler und Schülerinnen. Denn in ihren Köpfen koexistieren schon längst mehrere Sprachen, auch wenn es sich dabei nicht unbedingt um jene prestigeträchtigen Sprachen handelt, mit denen man dann innerhalb des Schulsystems „punkten“ kann.

In dem Vortrag geht um grundlegende Information über Mehrsprachigkeit und um gängige Missverständnisse, und Vorurteile. Diskutiert werden konkrete Möglichkeiten der Förderung mehrsprachiger Kompetenzen im Elternhaus, in vorschulischen und schulischen Einrichtungen und genereller darüber hinaus.

Der digitale Vortrag Mehrsprachigkeit findet am **Mittwoch, 21. Juli 2021** um **18:30 Uhr** digital über Webex statt.

Referentin ist Frau Prof. Dr. Rosemarie Tracy (Seniorprofessorin für Anglistische Linguistik an der Universität Mannheim).

Der Vortrag richtet sich an engagierte Ehrenamtliche und Hauptamtliche im Migrationsbereich sowie an alle Interessierten im Landkreis Heidenheim. Die Teilnahme ist kostenlos.

Wenn Sie Interesse an dem Vortrag haben, freuen wir uns über Ihre Anmeldung bis zum 19. Juli 2021 über die Bildungsplattform oder per Mail an ehrenamt@landkreis-heidenheim.de.

Wir werden den Link zur Teilnahme an der Veranstaltung vorab allen Angemeldeten zukommen lassen. Am 21. Juli wird das Meeting ab 18:00 Uhr geöffnet sein, bis zum Veranstaltungsbeginn um 18:30 Uhr wird auch ein Technik-Check möglich sein.

Online Seminar Wie wirklich ist die Wirklichkeit? – Unconscious Bias Teil 2 am 28. Juli 2021 (aufbauend auf Teil 1, stattgefunden am 17. Mai 2021)

Basierend auf unseren Erfahrungen, unserer Sozialisation und kulturellen Einflüssen konstruieren wir die Wirklichkeit um uns herum. Um die unendliche Komplexität unserer Umwelt zu reduzieren, verwenden wir deshalb Schubladen und Stereotype, wodurch die

vielen Informationen, die täglich auf uns einprasseln, in handhabbare Kategorien zusammengefasst werden. Solche Vereinfachungen und Kategorisierungen sind allzumenschlich, uns nur leider häufig nicht bewusst und führen schnell zu Fehleinschätzungen und vorschnellen Urteilen.

Inhaltlich wird in der Veranstaltung unter anderem auf folgende Themen eingegangen.

- Reflexion eigener und fremder Wahrnehmungswelten, Wissensordnungen und Werteordnungen
- Sensibilisierung für Wahrnehmungsverzerrungen und konstruierte Realitäten
- Verständnis und Funktionsweisen von Stereotypen und (Vor-)urteilen
- „unconscious bias“ im beruflichen wie privaten Umfeld

Der zweite Teil des Seminars Unconscious Bias „Wie wirklich ist die Wirklichkeit – Betrachtungen und Reflektionen zu bewussten und unbewussten Voreingenommenheiten“, der auf dem ersten Teil aufbauen wird, findet am **Mittwoch, 28. Juli 2021 ab 16:00 Uhr** über Webex statt.

Es können **auch Interessierte** teilnehmen, die den **ersten Teil nicht besucht** haben!

Dozent wird wieder Herr Christian Fischer aus München sein: <http://transkulturelle-kompetenzen.de/>

Zielgruppe sind Ehrenamtliche und Hauptamtliche im Landkreis Heidenheim, die in Ihrem Alltag mit Geflüchteten oder Migrantinnen und Migranten arbeiten und an dem Thema interessiert sind. Die Teilnahme ist kostenlos.

Wenn Sie Interesse an der Veranstaltung haben, bitten wir um Anmeldung über die Bildungsplattform oder per E-Mail bis zum 21. Juli an ehrenamt@landkreis-heidenheim.de. Wir werden den Link zur Teilnahme an der Veranstaltung vorab allen Angemeldeten zukommen lassen. Am 28. Juli wird das Meeting ab 15:30 Uhr geöffnet sein, bis zum Veranstaltungsbeginn um 16:00 Uhr wird auch ein Technik-Check möglich sein.



Baden-Württemberg
MINISTERIUM FÜR SOZIALES UND INTEGRATION

Diese Veranstaltungen werden unterstützt durch das Ministerium für Soziales und Integration aus Mitteln des Landes Baden-Württemberg

Neuigkeiten aus dem Landratsamt

Podcast zum Thema Pflege von der Kontaktstelle Frau und Beruf

In diesem Podcast stellt Ihnen die Kontaktstelle Frau und Beruf einen Beruf vor, der immer wichtiger wird, dessen Facetten vielfältig sind und der es verdient, gewürdigt zu werden.

<https://www.frau-beruf.info/podcast-pflege/>

Integreat-App: Neue Seiten

Auf der Integreat-App wurde in den vergangenen Wochen die Seiten „[Migrationsbeirat](#)“, „[Irrtümer und Falschinformationen zur Corona-Impfung](#)“, „[Lesbisch, Schwul, Bisexuell, Trans* und Inter* \(LSBTI\)](#)“ und „[Arbeitsvertrag](#)“ eingefügt. Wie gewohnt finden Sie auch aktuelle Informationen zum Coronavirus:

<https://integreat.app/lkheidenheim/de/informationen-zum-corona-virus>

Landratsamt: Uneingeschränkter Zugang zu den Dienstgebäuden ab dem 17. Juni 2021

Aufgrund der aktuell niedrigen 7-Tage-Inzidenz im Landkreis Heidenheim werden auch im Dienstbetrieb des Landratsamtes Heidenheim ab Donnerstag, 17. Juni 2021, wieder uneingeschränkte Zugangsmöglichkeiten angeboten. Ab Donnerstag, 01. Juli 2021 ist im Landratsamt Heidenheim auch der Service für verschiedene Aufgabenbereiche im Gesundheitsamt wieder uneingeschränkt für den Publikumsverkehr geöffnet.

Migrationsbeirat des Landkreises

Nach der erfolgreichen Bewerbungsphase wurden im Juni Vorstellungsgespräche mit Bewerberinnen und Bewerbern geführt. Die finale Auswahl fand innerhalb des Auswahlgremiums statt. Die Bestellung der Mitglieder erfolgt nun durch die zuständigen Gremien.

Neues im Landkreis Heidenheim

Schließung des Integrationszentrums Heidenheim (IZH)

Das Integrationszentrum Heidenheim wird, wie bereits angekündigt, geschlossen. Die Asylbewerberleistungsbehörde des Landratsamts bleibt vorübergehend vorerst weiterhin in der Giengener Straße 149 in Heidenheim. Ebenfalls das Integrationsmanagement der Stadt Heidenheim.

Umzug der Ausländerbehörde der Stadt Heidenheim

Die Ausländerbehörde der Stadt Heidenheim mit den Dienststellen im Rathaus und im Integrationszentrum (IZH) ist in das Meeboldhaus, Grabenstraße 19 in Heidenheim umgezogen.

Auszug des Jobcenters aus dem Integrationszentrum

Die Beschäftigten des Jobcenters Heidenheim sind aus dem Integrationszentrum wieder zurück ins Haupthaus in der Theodor-Heuss-Str. 1 gezogen.

Umzug Bewohnerinnen und Bewohner aus dem IZH

Anfang Juni sind die Bewohnerinnen und Bewohner aus dem IZH ausgezogen. Die Umzüge fanden in die Walter-Wolf-Straße 1 Heidenheim und in die Unterkünfte in Steinheim statt.

Veröffentlichungen und Publikationen

Onlinekurs „vielfaltsorientierte Personalarbeit“

Der Onlinekurs „vielfaltsorientierte Personalarbeit“ der IQ Fachstelle Interkulturelle Kompetenzentwicklung und Antidiskriminierung unterstützt kleine und mittlere Unternehmen bei der Suche und Bindung von Fachkräften. Er beinhaltet drei Lektionen mit den Themen Vorteile interkultureller Vielfalt im Betrieb, Fachkräfte finden und Fachkräfte binden. Der Kurs steht kostenfrei hier zur Verfügung: <https://vielfalt-gestalten.de>

Mehrsprachiges Vorlesen – Praxismappe 2021 mit Schwerpunktthema MINT

Die Stiftung Lesen hat eine neue Lese- und Medienbox zum Schwerpunktthema MINT (Mathematik, Informatik, Naturwissenschaft und Technik) mit begleitender Praxismappe erstellt. In der Praxismappe erfährt man, wie eine spielerische Beschäftigung mit den in den Medientiteln vorkommenden Alltagsphänomenen auch ohne Deutschkenntnisse funktionieren kann – und wie sie sprachliche Kompetenzen fördert. Die Praxismappe kann hier kostenlos heruntergeladen werden:

https://www.lesestart-fuer-fluechtlingskinder.de/fileadmin/daten/Lesestart_fuer_Fluechtlingskinder/Materialien/Box_2021/PM_Broschuere_2021_online.pdf

Darüber hinaus hat die Stiftung Lesen zwei Videos zum mehrsprachigen Vorlesen veröffentlicht. Im ersten Clip erfahren Sie, wie bereichernd mehrsprachiges Vorlesen ist. Der zweite Clip richtet den Fokus auf die Praxis und zeigt Möglichkeiten auf, wie Sie mehrsprachige Vorleseaktionen gestalten können:

<https://www.youtube.com/watch?v=-1S6-uSO0EU>

<https://www.youtube.com/watch?v=Su9IME3uGpM>

Mehrsprachige Kommunikationshilfe für Corona-Impfung

Mit aidminutes.impfen steht Impfzentren jetzt eine mehrsprachige Kommunikationshilfe für die Corona-Impfung zur Verfügung. Sie ist eine Erweiterung der aidminutes.rescue (COVID-19)-App. aidminutes.impfen ermöglicht impfenden Ärztinnen und Ärzten sowie medizinischem Personal eine rechtssichere Aufklärung, Anamnese und informierte Einwilligung der zu impfenden Personen in deren eigener Sprache, ohne in die Verantwortung der Behandelnden einzugreifen.

- audio-visuelle Inhalte
- auch für Menschen mit eingeschränktem Lese-, Hör- oder Sehvermögen
- rechtssichere Archivierung des Gesprächsprotokolls
- medizin- und datenschutzrechtlich geprüft

Alle Inhalte und Funktionen von aidminutes.impfen wurden von der aidminutes GmbH gemeinsam mit der Universitätsmedizin Göttingen und in Abstimmung mit dem Robert Koch-Institut entwickelt, gefördert durch das Bundesministerium für Gesundheit.

https://impfen.aidminutes.com/de_DE

Online-Elternveranstaltung “Karriere mit Lehre”

Sie haben eine Tochter oder einen Sohn, die/der bald ihren/seinen Schulabschluss macht? Dann machen Sie sich sicher Gedanken, wie es für Ihr Kind nach der Schule weitergeht. Mit dieser Online-Veranstaltung am 14. Juli 2021 um 19 Uhr möchte die Handwerkskammer Ulm Sie bei Ihren Überlegungen unterstützen und Ihnen wichtige Denkanstöße geben.

Sie erhalten für die Berufswahl Ihres Kindes wichtige Informationen und Anregungen

- rund um die duale Ausbildung
- über Karrieremöglichkeiten mit einer Ausbildung
- über Berufsorientierungsangebote und Vorteile eines Praktikums
- für die Suche nach Praktikum und Lehrstelle
- von Auszubildenden mit ihren authentischen Erfahrungsberichten
- von Betriebs-VertreterInnen über Chancen und Anforderungen an eine Ausbildung

Die HWK Ulm beantworten Ihre Fragen in einem begleitenden Chat. Nutzen Sie die telefonische Ausbildungsberatung im Anschluss an die Veranstaltung! Über www.ausbildung-ostwuerttemberg.de können Sie an dieser Online-Veranstaltung teilnehmen. Dort finden Sie auch die Kontaktdaten der Berater. Weitere Informationen finden Sie auf der Seite, auf der die Veranstaltung am 14. Juli um 19 Uhr gestreamt wird, eine Anmeldung ist nicht notwendig:

<https://ausbildung-ostwuerttemberg.de/>

Projekt „frEi – frühe Einbindung neu zugezogener Eltern“

Im Rahmen des Projekts wurde ein Wegweiser erstellt, der Familien, die neu nach Deutschland gekommen sind, das Bildungssystem Baden-Württembergs nahebringt. Auf der Webseite www.wegweiser-bw.de finden sich beispielsweise **Erklärvideos** in 6 Sprachen (Deutsch, Englisch, Italienisch, Türkisch, Rumänisch, Arabisch), die in jeweils 2 Minuten wichtige Einrichtungen und Abläufe thematisieren.

Der Aufbau des Schulsystems wird ebenso erläutert wie die Ausbildung im dualen System oder der Wechsel von der Kita in die Schule. Dieses Angebot richtet sich zusätzlich an all jene, die in der Elternbegleitung tätig sind. Für die es einen Schulungsordner „Orientierung in Kita, Schule und Gesellschaft“ gibt, der modular aufgebaut ist und als Leitfaden für eigene Seminare oder Workshops dienen kann. Zum anderen wurde ein vielfältiges Seminar-Programm konzipiert, das sich sowohl an Eltern als auch an haupt- und ehrenamtlich Tätige richtet.

Die vollständige Themenübersicht finden Sie unter www.wegweiser-bw.de/veranstaltungen.

Lunes Lern-App

Seit Juli ist die neue App „Lunes“ der Tür an Tür – Digitalfabrik im AppStore sowie in Googles PlayStore herunterladbar.

Das Ziel von Lunes: Berufssprache und vor allem Fachwörter einfacher lernen. Das Beherrschen der deutschen Sprache ist entscheidend für die erfolgreiche Integration von Zugewanderten in den Arbeitsmarkt. Erfahrungsgemäß reichen die im Integrationskurs oder in der Berufsschule erworbenen Kenntnisse nicht aus, um die im Unternehmen erforderliche

Kommunikation zu bewältigen. Die App startet mit rund 250 Vokabeln für 11 Berufsbilder. Der Fokus liegt dabei anfänglich auf Bau- und Handwerksberufen. Jeden Monat sollen weitere Module hinzukommen und Lunes kontinuierlich ausgebaut werden.

Lunes ist damit die erste App in Deutschland, die das Lernen von berufsbezogenem Vokabular direkt nach dem Herunterladen der App ermöglicht: keine Registrierung ist notwendig, ebenso wenig ein vorbereitendes Einpflegen der Vokabeln. Die App richtet sich damit vorwiegend an Menschen mit Deutsch als Zweitsprache, die in Deutschland einen Beruf ergreifen wollen, bereits in der Ausbildung sind oder sich im Übergang von Schule/Beruf befinden.

<https://lunes.app/>

Breastcare App

Damit alle Frauen über Brustkrebs aufgeklärt werden, ist diese App kostenlos und ist im Moment auf Arabisch, Deutsch, Englisch, Farsi, Französisch, Spanisch und Türkisch verfügbar. Weitere Sprachangebote sind geplant.

Kontakt und Herausgeber

Landratsamt Heidenheim
Soziale Sicherung und Integration
Felsenstraße 36
89518 Heidenheim
ehrenamt@landkreis-heidenheim.de

Redaktion:
Frank Neubert
Yasemin Yelen

Sie kennen Menschen, die der Inhalt dieses Newsletters interessieren könnte?

Leiten Sie ihn gerne weiter.

Sie möchten auf den Verteiler dieses Newsletters gesetzt werden?

Schreiben Sie uns eine E-Mail.

Sie haben Fragen, Ideen oder Anmerkungen rund um die Themen Migration und Ehrenamt?

Wir freuen uns über Ihre Nachricht.

Sie möchten diesen Newsletter in Zukunft nicht mehr erhalten?

Schreiben Sie uns eine E-Mail mit dem Betreff „Newsletter abmelden“.